Ao. 1854. | No. 139.

Dingsdag, 31 October.

SURINAAMSCHE COURANT EN GOUVERNEMENTS ADVERTENTIE BLAD.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 27 October 1854.

Bij Koninklijk Besluit van den 23 Julij ll. No. 61, zijn, ten verzoeke van Hendrik Antoni Tirion, *Brieven van Legitimatie* verleend geworden aan zijne bij nu wijlen Olympia Tirion verwekte kinderen, met namen:

Sophia-, Willem-, Margaretha-, Anna-, Johannes-, Leentje-, Anthony- en Henriette Tirion.

De waarnemende Adjunct Gouvernements-Secretaris, belast met de functien van den Gouvernements-Secretaris,
E. A. VAN EMDEN.

Gouvernements - Secretarie.

Paramaribo, den 27 October 1854.

Alzoo J. C. M. Linnenberg, van het Gouvernement heeft verzocht, om een perceel land, gelegen aan de *Surnaus kreek*, linkerhand in het opvaren, groot *een* bunder, in pacht te bekomen.

Zoo worden degenen, die vermeenen mogten daarop eenig eigendoms of ander regt te kunnen doen gelden, opgeroepen, om binnen den tijd van *drie* weken, na de dagteekening dezer, hunne reclames, met overlegging van bewijsstukken, ter Gouvernements - Secretarie in te dienen; zullende anders over het perceel land door het Gouvernement worden beschikt, naar aanleiding der Publicatie van den 13n. Julij 1846, G. B. e. a. No. 8.

De waarnemende adjunct Gouvernements-Secretaris, belast met de functien van den Gouvernements-Secretaris;
E. A. VAN EMDEN.

Burgerlijke Stand.

Paramaribo, den 29 October 1854.

Op den 20 October 1854 zijn in ondertrouw opgenomen:

Mozes Henriquez Coutinho, zich noemende en schrijvende Mozes Henriquez Cotino Junior, weduwenaar van Rachel N. Torres.

en

Rebecca Goedschalk, weduwe van David Levij Hartog.

De Adjunct Ambtenaar van den Burgerlijken Stand,
A. F. VAN AMSON.

Tweede afkondiging.

POLITIE.

Gedurende de afgeloopen week is bij de Politie opgaaf gedaan, dat zich uit de stad en hare omstreken heeft verwijderd:

Op den 24n. October ll. het slavenmeisje *Augustina*, aankomende M. E. Pinto.

Terwijl sedert 1o. Mei ll. nog als afwezig zijn opgegeven:

1o. De slavin *Antje*, aankomende de wed. M. A. Salomons.

2o. De slavin *Antje*, aankomende pl. *Nieuwhoop*.

3o. De slaaf *Daniel*, aankomende den boedel Chs. MacIntijre.

4o. De slavin *Sophia*, aankomende pl. *Nieuwhoop*, in dienst van J. M. A. Salomons, en

5o. De slaaf *William*, aankomende J. P. Mencke.

Elk en een iegelijk wordt ernstig aangemaand, om voorzeide slaven niet op te houden, te huisvesten, of voor zich te doen arbeiden, daar men zich door zoodanige handelwijze zou blootstellen aan de straffen bij de Publicatie van 5 Februarij 1834, G. B No. 1, vastgesteld.

Paramaribo, den 27 October **1854.**

De Procureur Generaal,
J. Æ. LISMAN.

Transporten.

Den 28 Oct. 1854. G. Duijckinck qq. de weduwe C. L. de Veer qq boedel C. L. de Veer aan Harriet Mackenzie, van het Erf met de daaropstaande gebouwen, aan de 1ste buitenwijk No. 117 O. W. La. A No. 99 | 102, met uitzondering van een strookje van dat Erf waarop een van steen opgetrokken graf is gemetseld.

Den 30sten. A. B. de Vries aan Duifje Simons, van het bloote Erf aan de *Wageweg straat*, N. W. La. B No. 101 O W. La. D No. 147*d*.

Paramaribo, den 30 October 1854.

De waarnemende Griffier bij het Geregtshof,
[15130] MARTINI VAN GEFFEN.

(15515) De Exploicteur bij het Geregtshof in de kolonie *Suriname*, zal op Vrijdag den 10den November 1854, des voormiddags ten *half negen* ure, publiek bij executie verkoopen:

Het **HUIS** en **ERF** aan de *Steenbakkerij straat*, La. C. No. 115, en

Het **HUIS** en **ERF** verdeeld in *twee* kamers, mede gelegen aan de *Steenbakkerij straat*, La. C No. 116 *a* | *b* beide aankomende D. J. Kuipers Echtgenoote van C. J. Ysackers.

De plantaadje *PEROU* cum annexis, gelegen aan de rivier *boven Cottica*, en

De plantaadje *LIBANON* cum annexis, gelegen aan de rivier *boven Cottica*, beide aankomende de Erven Du Peijrou.

Paramaribo, den 30 October 1854.

Bij afwezigheid van denzelven,

De Eerste Substituut Exploicteur,
J. A. A. SALOMONS.

De COMMISSIE *tot hertaxatie der huurwaarde van de Huizen en Gebouwen* binnen de stad *Paramaribo* en derzelver omtrek, brengt bij deze ter kennis van de Ingezetenen dat zij hare werkzaamheden zal voortzetten op WOENSDAG den 1n. November e. k., des morgens ten *zeven* ure, te beginnen met No. 111*a* van Wijk D.

Paramaribo, den 30 October 1854.

De Scriba bij de Commissie voornoemd,
J. F. SAILE VANIER.

Gemengde Berigten.

De jongste berigten van de Kaap, loopende tot 26 Julij jl., melden dat de burgers van den Oranje - Vrijstaat, ingevolge de bepalingen der constitutie van het jonge gemeenebest, voor de eerste maal een President of hoofd der uitvoerende magt gekozen hebben. De keuze is gevallen op den heer Hofmann, die reeds bij de opheffing van het Britsche gezag over het Souvereiniteitsland door de ingezetenen voorloopig aan het hoofd des bestuurs geplaatst was. Hij vereenigde 206 stemmen meer op zich dan de mededinger die hem het naast bijkwam.

Terstond na zijne benoeming heeft Hofmann eene rondreize door het gebied van den staat aangevangen, hij is, naar gemeld wordt, ook door de burgers, die niet voor hem gestemd hadden, zeer vriendschappelijk ontvangen.

De Zuid-Afrikaan van 20 Julij behelst een hoofdartikel, waarin de toestand der voormalige souvereiniteit, thans de onafhankelijke Vrijstaat, als gunstig beschouwd wordt. » Omtrent de betrekkingen van den vrijstaat met de inlanders (leest men daarin) heeft wakkere handeling de plaats vervangen van weifelende staatkunde; de mindere hoofden eerbiedigen het gezag van Mosheh, omdat zij zich niet langer verschuilen kunnen door bondgenooten van het Britsche gouvernement te worden; en Mosheh, van zijne overmagt bewust, schijnt haar ten goede te zullen gebruiken. — De onderlinge betrekking tusschen de Transvaal-republiek en den Oranje - Vrijstaat zal nog lang een belangrijk vraagstuk blijven. — De massa des volks van beide Staten is van denzelfden oorsprong, maar volgens bijzondere brieven zouden er organische verschillen bestaan, welke eene dadelijke vereeniging niet raadzaam maken. In elk geval is bondgenootschap, of ten minste goede verstandhouding, zoodat zij zich tot onderlinge verdediging vereenigen, hoogst wenschelijk. — In den Vrijstaat schijnt meer beschaving te heerschen dan in de Republiek. Het blijkt niet, dat in de Transvaalsche constitutie behoorlijke voorziening bestaat in het stuk der belasting; alleen is er sprake van een hoofdgeld, dat door slechts weinigen voldaan wordt, zoodat de overheden zich zelven betalen door leges, waarvan geen geregeld tarief is; ook vindt men in die staatsregeling eene menigte boeten als straffen op eene lange lijst van overtredingen bepaald. Nu zijn boeten de meest verwerpelijke bronnen van inkomst, vooral wanneer men de salarissen der openbare ambtenaren daarvan afhankelijk maakt. Die toestand (indien wij wel onderrigt zijn) verschaft in geene deele algemeene voldoening; en er bestaat eene sterke partij om het bestuur op gelijken voet met dat van den Vrijstaat te brengen."

Tevens zijn ontvangen de gedrukte briefwisseling over de ontdekking van metalen in Namaqualand, door den luit.-gouverneur aan beide Huizen van het Kaapsche parlement medegedeeld. De eerste brieven en andere stukken zijn van April des vorigen jaars, en zij loopen tot Junij van dit jaar. Eene Zuid-Afrikaansche mijn - compagnie is reeds opgerigt, met den heer J. Letterstedt aan het hoofd. Reeds zijn verscheidene kopermijnen door haar geopend; en de hoeveelheid koper, in de streken langs de Oranje-rivier, nabij de Missionarij-Drift, is verbazend groot. Intusschen stuit men op bijna onoverkomelijke zwarigheden in de vruchtbare ontginning, wat de wegen betreft. De erts moet wel 70 of 80 mijlen ver door ongebaand land naar de schepen vervoerd worden;

vervoer per as of met lastdieren laat zich niet ot slechts voor een gedeelte des jaars, denken. De compagnie heeft derhalve aan de regering voorgesteld den aanleg van eene harde baan of eenen steenweg van de mijndistricten af tot Homewoods-baai; zij zou, daartoe willen overgaan, indien er uitzigt bestond op eene voldoende belooning der groote kosten en inspanning; hetgeen het geval niet zou zijn, zoo de tijd van vijftien jaren, waarvoor haar de gronden ter ontginning zijn afgestaan, niet wierd verlengd tot minstens drie en dertig jaren. Mogt dit worden toegestaan, dan zou de welvaart die zich uit de mijnen van Namaqualand voor geheel de kolonie laat verwachten, groot kunnen zijn. Bij het onderzoek van de kopererts had men ook eenig goud gevonden.

De Singapore Free-Press gewaagt nog steeds van de aanvallen der zeeroovers in de Indische wateren, die thans echter hunne operatien meer ten zuiden van Laboan uitgestrekt hebben. Bij het afzenden der laatste berigten zijn zij er in geslaagd om drie prauwen, met goederen van Singapore geladen, en eene van Sarawak met rijst te nemen. Ook hebben zij verscheidene mannen, vrouwen en kinderen, die zich met de visscherij in de kleine rivieren ten noorden van Tanjong Sirik bezig hielden, gevangen genomen. Zoodra dit te Sarawak bekend was geworden, werden oorlogsbooten in gereedheid gebragt, om de zeeroovers te vervolgen en aan te vallen. Zij moeten het echter veilig geoordeeld hebben van daar te vertrekken, althans waren zij op die hoogte niet meer te vinden.

Een Belgisch blad, deelt het volgende mede: De heer V., uitgever van een dagblad, werd door de politie beboet, omdat hij te middernacht in eene herberg werd gevonden. De regtbank van enkele politie echter sprak hem vrij. Zie hier kortelijk hoe die heer zich verdedigde. Eenige minuten voor 12 ure was hij de herberg uitgegaan, en nadat het uur eenigen tijd geslagen was, keerde hij met zijne vrienden in de herberg terug; pas waren zij gezeten of de policie-agent kwam binnen en maakte proces verbaal tegen hen op, van hem na 12 ure in de herberg gevonden te hebben. Allen bleven echter vreedzaam zitten. Voor den regter verschijnende, hebben zij staande gehouden en het werd door getuigen bevestigd, dat zij voor 12 ure het lokaal verlaten hadden, dus dat de dag geeindigd was, en dat zij na 12 ure terug in de herberg mogten komen, vermits het policie-reglement wel bepaalt, wanneer men de herbergen moet sluiten, maar niet wanneer zij moeten geopend worden. De regter heeft deze reden aangenomen.

Eene niet onaardige tegenstelling is het zeker, dat op denzelfden dag, dat de maarschalk de Saint Arnaud zijne bekende proclamatie tot het leger rigtte, lord Raglan eenvoudig aan den comm. generaal van het Engelsche leger verzocht de noodige maatregelen te nemen, om de troepen gedurende de volgende dagen van een goed ration porter te voorzien. De berigtgever voegt er op ironischen toon bij, dat de Engelsche soldaten dus zeker meer gebaat zijn dan de Fransche.

Uit Jassij wordt van den 5den Sept. gemeld, dat de Moldavische militie op de gewelddadigste en ruwste wijze, bij het Russische leger wordt ingelijfd. In naam des keizers werd haar bekend gemaakt, dat zij een blijvend deel van hetzelve zal uitmaken, en met de Russische troepen, die zich gedurende eenigen tijd uit de Vorstendommen verwijderen, tegen den vijand zal vechten, die het grondgebied elders bedreigt. De schrik en ontsteltenis, welke deze aankondiging onder de manschappen dier militie verwekte, laat zich niet beschrijven. Terwijl aan eenigen de tranen in de oogen kwamen, wierpen vele anderen uit woede hunne geweren weg. Onderscheidene officieren weigerden ronduit zich aan dit bevel te onderwerpen.

Door den consul van de republiek Oriental del Uraguaij te Rotterdam, is aan den handel en alle belanghebbenden bekend gemaakt, dat bij de officieele tijding van het gouvernement dier republiek ontving, dat tegenwoordig alle havens van die republiek aan de Uraguaij Rivier opengesteld zijn voor schepen van alle natien, op denzelfden voet als die van de republiek behoorende.

Ten dien einde zal op deze rivier bij de haven Las Higueritas een tolkantoor opgerigt worden, alwaar al de schepen, hetzij vreemde of nationale, die deze rivier bevaren en bestemd zijn naar havens van de republiek, verpligt zijn in de nabijheid van dit tolkantoor ten anker te komen, ten einde aldaar hunne papieren te vertoonen.

De tolbeambte zal behoorlijk onderzoeken of het manifest overeenstemt met de bevonden wordende lading en de luiken daarna met looden voorzien.

Ingeval van gegronde achterdocht van sluikhandel, kan het schip onmiddellijk worden ontlost, of begeleid worden door twee tolbeambten tot de bestemmingsplaats, die aldaar de lossing surveilleren.

Alle schepen die uit de havens der Republiek komen zonder dat hunne papieren behoorlijk geviseerd zijn, zullen 500 dollars boete betalen, terwijl al diegene die met gebroken of geforceerde looden of zegels bevonden worden, 1000 doll. boete zullen moeten betalen.

Ten einde den sluikhandel zoo veel mogelijk tegen te gaan, zal op een en ander ten strengste gelet worden.

Burgerlijke Stand.

Van den 21sten tot den 28sten October 1854, zijn alhier ingeschreven, als

Overleden: Den 22sten, Charles Henrij Boeg, 4 jaren. Idem, Alexander Willem Stempels, 33 jaren, jager bij het batt. Jagers No. 27. Den 23sten, Johann Heinrich Ernst, 28 jaren, jager bij het batt. jagers No. 27. Idem; Ernestine Pauline Bandri, echtg. van François Fougère, 36 jaren. Den 24, Daniel Netto, 20 jaren. Idem, William Creighton, . . jaren, matroos aan boord van de Nd. Am. brik Amazon. Idem, Johanna Petronella Geertruida Heerst, 8 maanden. Idem, Monkie van plant. Vrouwenvlijt 55 j. n. g.— Den 25sten, Johann Diederik Hannema, 20 j. jager bij het batt. jagers No. 27. Idem, Henrij Thomas Hart, 42 jaren.

Scheepvaart.

BINNENGEKOMEN.

Den 29 dezer, de Eng. sloep Sylph, kapt. Caple, van Demerarij.

Den 30sten, het schip Juno, kapt. J. A. de Lang, van Amsterdam. Passagiers: de heeren J. J. Scheek en J. N. Westerborg, Officieren bij het batt. Jagers No. 27. en Mejufv. Westerborg.

Schepen in Lading.

NAAR AMSTERDAM.

Urania, kapt. C. J. Stapert, adres bij Gebroeders Samson.

Suriname, kapt. P. Reijntjes, adres bij Gisius en Co.

ADVERTENTIEN.

De **TREKKING** der *LIEFDADIGHEIDS LOTERIJ* van het Armbestuur der *Nederlandsch Israëlitische Gemeente* alhier, zal plaats hebben op **HEDEN AVOND** om *half zeven* ure, in de Zaal boven het WAAGGEBOUW.

De Secretaris bij het Arm-Bestuur voornoemd,
M. J. GOEDMAN.

Donderdag e. k. 's namiddags om 4 uren, zullen door den Vendumeester J. C. GOMPERTS in het fort *Zeelandia*, ten Sterfhuize van den WelEdel Gest. Heer A. A. MELMER, worden verkocht:

Wel onderhoudene MEUBELEN, *Boekwerken*, *Lijfkleederen*, enz., enz.

De GOEDEREN zijn daags vóór en op den verkoopdag te bezigtigen.
(15765)

De **EXECUTEUREN** van den boedel Jan Jacques Wolff, zullen over zes weken, dag en datum nader te bepalen, door den Vendumeester J. C. GOMPERTS doen in veiling brengen:

Het *HUIS* en *ERF*, aan de *Saramacca straat*, N. W. La. E No. 33, uitkomende aan de rivier Suriname en zeer geschikt voor Heeren Directeurs en Plantaadje bewoners. — *Inmiddels is hetzelve uit de hand te KOOP*. [15569]

Paramaribo, den 30 *October* 1854.

Wekelijks 400 bossen *BANANNEN* te bekomen op Plantaadje *Nieuw Clarenbeek*; adres ten kantore van
(15763) J. FROUIN.

De Firma VOET & Co.

zal op den 8 November aanstaande door den Vendumeester J. C. GOMPERTS in huis aan de *Dominé straat*, vroeger door hen bewoond, naast den Heer J. GISIUS, doen verkoopen:

Eene aanzienlijke partij MANUFACTUREN, Modewaren, Aardewerk, Galanterien, *Bijouterien*, Vlaamsch-, Huismans en Bielefelds **LINNEN**, VRIESCH BONT en *STOELMAT*, Garen **SERVETTENGOED**, Marseillestreep, Lemeniassen, Zwitsersche **CALICO**, gekleurd Netelen KAMERDOEK, Echarpes en Doeken, afgepaste Dames Kleedjes, gekleurd Orleans en Paramatta geschikt voor Dames Kleedjes, alsmede stellen Messen met zilveren hechten, Gouden Dames en Heeren VESTENKETTINGEN, PARURES, Broches, Medaillons, Oor en **VINGERRINGEN**, Moderateur **LAMPEN**, eene groote *HANGLAMP* en twee staande *WINKELKASTEN*.

Inmiddels zijn deze *GOEDEREN* tot den 8 November tegen *fabrieks prijs* a *CONTANT* te koop.
[15762]

Paramaribo, den 30 *October* 1854.

Schiedammer JENEVER, a *f* 5,50 per kelder, mist *CONTANT* bij
(15766) JOHAN LUGARD.

Claer, mess, rump en prime **SPEK**, family en mess **VLEESCH** in *heele* en *halve* vaten, ZALM in tobbetjes, Haring en Makreel in *heele*, *halve* en *kwart* vaatjes, *REUZEL*, *SMEERKAARSEN*, **8 à 16** in 't pond, Zeep, **MADERA WIJN**, pruim en bladen TABAK, **14 vts. Suikervaten Hoepels,** Patent, Lijn en Lampolie, *WITLOOD*, ***Molensmeer***, **Slijpsteenen**, Tolo-Axen, Handbijlen, Epsom en Glauber **Zout**, **Worm-Mixture**, STOELEN met houten- en rietenzittingen en meer andere **Artikelen**, verkrijgbaar bij
[15764] Wed. J. VAN PRAAG.

Gedrukt bij J. C. MULLER Az.